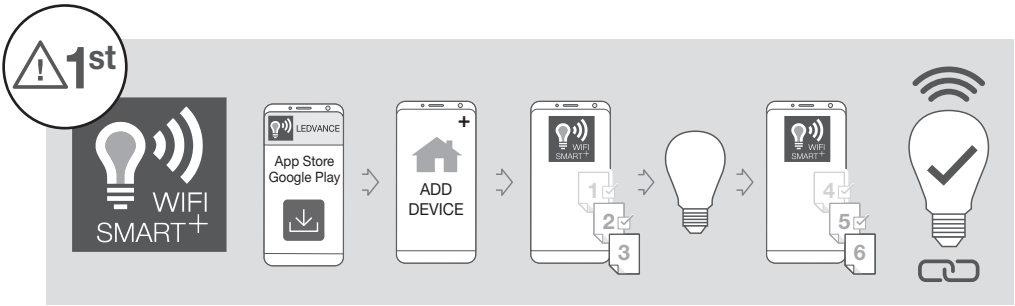
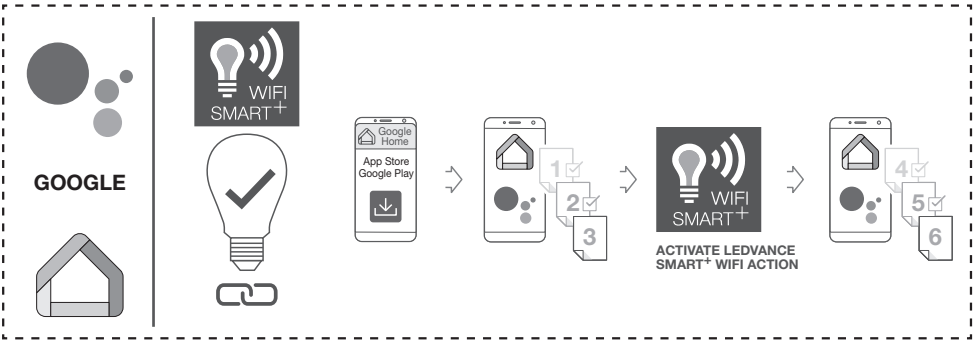
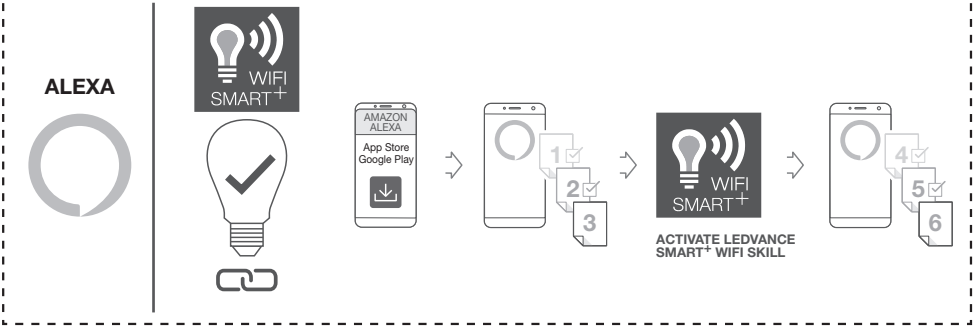
SUN@HOME INSTALLATION GUIDE

LEDVANCE



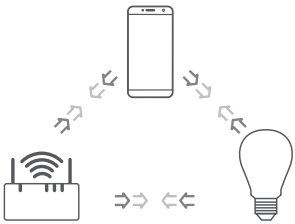
OPTIONAL



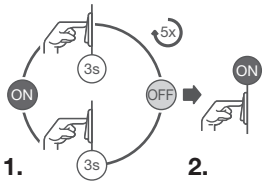


TROUBLESHOOTING

DECREASE DISTANCE

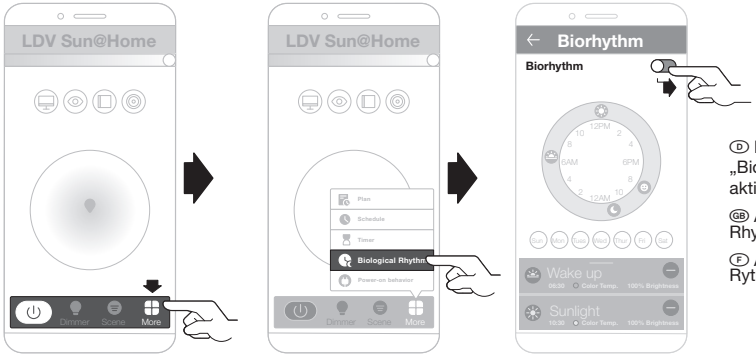


RESET



https://www.ledvance.com/consumer/smart/faq/

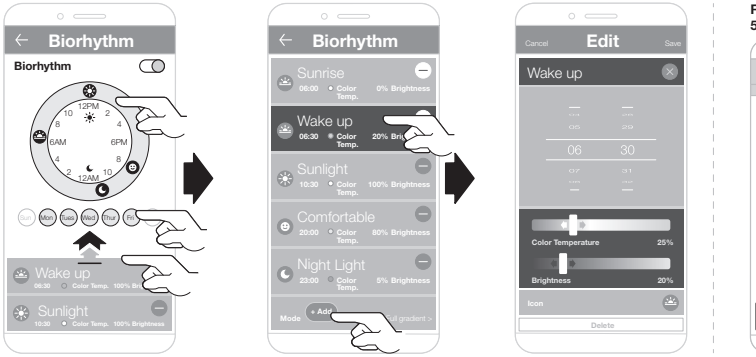
LEDVANCE



Ⓓ Funktion „Biologischer Rhythmus“ aktivieren

GB Activate Biological Rhythms Function

Ⓕ Activer la fonction Rythmes biologiques



Ⓓ Wochentage und Uhrzeiten anpassen

GB Adapt days of the week and times of day

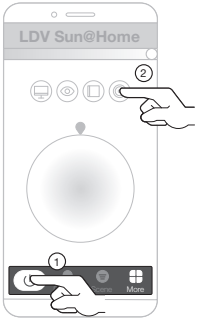
Ⓕ Ajuster les jours de la semaine et les heures de la journée

Ⓓ Farbtemperatur und Helligkeit anpassen

GB Adapt color temperature and brightness

Ⓕ Ajuster la température de couleur et la luminosité

Reference Control Setting: 5000 K



Ⓓ Weitere Infos unter: www.ledvance.de/sunathome

GB For further information visit: www.ledvance.com/sunathome

Ⓕ Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.ledvance.com/sunathome

Ⓘ Attivazione della funzione Ritmo biologico. Adattamento dei giorni della settimana e delle ore del giorno. Adattamento di temperatura del colore e luminosità. Per maggiori informazioni visitare il sito web: www.ledvance.com/sunathome

Ⓔ Activar función “Ritmos biológicos”. Adaptar días de la semana y horas del día. Adaptar temperatura cromática y brillo. Para mayor información, visite: www.ledvance.com/sunathome

Ⓟ Ativar a Função de Ritmos Biológicos. Ajustar os dias da semana e as horas do dia. Ajustar a temperatura e o brilho da cor. Para mais informações, visite: www.ledvance.com/sunathome

GR Ενεργοποίηση της λειτουργίας Biological Rhythms. Προσαρμογή ημερών της εβδομάδας και ωρών της ημέρας. Προσαρμογή θερμοκρασίας χρώματος και φωτεινότητας. Για περισσότερες πληροφορίες επισκεφθείτε: www.ledvance.com/sunathome

NL Activeer de functie "Biological Rhythms". Pas de dagen van de week en de tijden aan. Pas de kleurtemperatuur en de helderheid aan. Bezoek: www.ledvance.com/sunathome voor meer informatie

S Aktivera funktionen Biorytmer. Anpassa veckodagarna och tidpunkten på dygnet. Anpassa färgtemperaturen och ljusstyrkan. För ytterligare information besök: www.ledvance.com/sunathome

DK Aktivoi Biological Rhythms-toiminto. Säädä viikonpäiviä ja kellonaikoja. Säädä värilämpötilaa ja kirkkautta. Jos kaipaat lisätietoja, käy sivuilla: www.ledvance.com/sunathome

N Aktivér Biological Rhythms-funksjonen. Tilpass ukedager og klokkeslett. Tilpass fargetemperatur og lysstyrke. For ytterligere informasjon vennligst gå inn på: www.ledvance.com/sunathome

DK Aktivér funktionen Biological Rhythms. Juster ugedage og klokkeslæt. Justér farvetemperatur og lysstyrke. For yderligere oplysninger, gå til: www.ledvance.com/sunathome

CZ Zapněte funkci Biological Rhythms. Nastavte dny v týdnu a denní dobu. Nastavte barevnou teplotu a jas. Pro další informace klikněte na: www.ledvance.com/sunathome

BG Активирайте функцию Biological Rhythms. Настройте дни на седмицата и часовете от деня. За получения допълнителна информация посетете уеб-сайт: www.ledvance.com/sunathome

H Aktiválja a Biological Rhythms funkciót. Állítsa be a hét napjait és a nap időszakait. Állítsa be a színhőmérsékletet és fényerőt. Bővebb információ: www.ledvance.com/sunathome

PL Włącz funkcję Biological Rhythms. Dostosuj dni tygodnia i godziny. Dostosuj temperaturę koloru i jasność. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę: www.ledvance.com/sunathome

SK Aktivovať funkciu Biological Rhythms. Prispôsobiť dni v týždni a časy dňa. Prispôsobiť teplotu a jas farby. Pre viac informácií navštívte: www.ledvance.com/sunathome

RO Aktivirajte funkciju Biological Rhythms. Prilagodite dan v tednu in uro. Prilagodite temperaturo barve in svetlost. Več informacij je na voljo na: www.ledvance.com/sunathome

TR Biyolojik Ritimler işlevini etkinleştirin. Haftanın günlerini ve saatlerini ayarlayın. Renk sıcaklığı ve parlaklığını ayarlayın. Daha fazla bilgi için: www.ledvance.com/sunathome

HR Aktivirajte funkciju Biological Rhythms. Prilagodite dane u tjednu i vrijeme. Prilagodite temperaturu boje i svjetlinu. Za dodatne informacije posjetite: www.ledvance.com/sunathome

RO Activați funcția „Biological Rhythms". Adaptați zilele săptămânii și orele zilei. Adaptați temperatura culorii și luminozitatea. Pentru mai multe informații vizitați: www.ledvance.com/sunathome

BG Активирайте функцията Biological Rhythms. Адаптирайте дни от седмицата и часове от деня. Адаптирайте цветната температура и яркостта. За допълнителна информация посетете: www.ledvance.com/sunathome

EST Aktiveerige Biological Rhythms funktsioon. Kohandage nädalapäevi ja kellaaegu. Kohandage värvitemperatuuri ja heledust. Täpsem teave: www.ledvance.com/sunathome

LT Įjunkite funkciją „Biological Rhythms“. Nustatykite savaitės dienas ir paros laiką. Nustatykite spalvų temperatūrą ir ryškumą. Daugiau informacijos žr. puslapyje: www.ledvance.com/sunathome

LV Aktivizēt funkciju "Biological Rhythms". Koriģēt nedēļas dienas un dienas laikus. Koriģēt krāsas siltumu un spilgtumu. Sīkākai informācijai skatiet: www.ledvance.com/sunathome

HR Aktivirajte funkciju Biological Rhythms. Prilagodite dane u nedelji i vreme tokom dana. Prilagodite temperaturu boje i nivo osvetljenosti. Za više informacija posetite: www.ledvance.com/sunathome

UA Активуйте функцію Biological Rhythms. Налаштуйте дні тижня та час доби. Налаштуйте температуру кольору та яскравість. Для отримання додаткової інформації відвідайте веб-сайт: www.ledvance.com/sunathome

KZ Biological Rhythms функциясын іске қосыңыз. Апта күндерін және күн уақыттарын реттеңіз. Түс температурасын және жарықтығын реттеңіз. Толығырақ ақпарат алу үшін кіріңіз: www.ledvance.com/sunathome

(D) Hiermit erklärt die LEDVANCE GmbH, dass die Funkanlage vom Typ LEDVANCE SMART+ den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter der folgenden Adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Drahtlose Funkverbindung verwendet in WIFI-Lampen/-leuchten/-komponenten 2412–2484 MHz, max. HF-Ausgangsleistung 16dBm. Drahtlose Funkverbindung verwendet in Bluetooth-Lampen/-leuchten/-komponenten 2402–2480 MHz, max. HF-Ausgangsleistung 9.5dBm

(GB) Hereby, LEDVANCE GmbH declares that the radio equipment type LEDVANCE SMART+ Device is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Wireless radio used in WIFI lamps/ luminaires /components 2412–2484 MHz, max. RF output power 16dBm. Wireless radio used in Bluetooth lamps/ luminaires /components 2402–2480 MHz, max. RF output power 9.5dBm

(F) LEDVANCE GmbH atteste que le type d'équipement radio du dispositif LEDVANCE SMART+ est conforme à la directive 2014/53/EU. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Fréquences radio utilisées dans les lampes/luminaires/composants WIFI 2412 à 2484 MHz, puissance de sortie RF max. 16dBm. Fréquences radio utilisées dans les lampes/luminaires/composants Bluetooth 2402 à 2480 MHz, puissance de sortie RF max. 9,5dBm

(I) Con il presente, LEDVANCE GmbH dichiara che il dispositivo radio LEDVANCE SMART+ è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile all'indirizzo internet che segue: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Radio wireless utilizzata in lampadine/impianti di illuminazione/componenti WIFI 2412–2484 MHz, potenza uscita RF max. 16dBm. Radio wireless utilizzata in lampadine/impianti di illuminazione/componenti Bluetooth 2402–2480 MHz, potenza uscita RF max. 9,5dBm

(P) Por la presente, LEDVANCE GmbH declara que el tipo de equipo de radio SMART+ de LEDVANCE cumple la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Se usa radio inalámbrico usado en lámparas, luminarias y componentes de WIFI 2412–2484 MHz, potencia de salida de RF máx. de 16dBm. Se usa radio inalámbrico usado en lámparas, luminarias y componentes de Bluetooth 2402–2480 MHz, potencia de salida de RF máx. de 9,5dBm

(P) Pela presente, a LEDVANCE GmbH declara que o equipamento de rádio tipo LEDVANCE SMART+ Device está em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Rádio sem fios utilizado em lâmpadas/luminárias/componentes WIFI 2412–2484 MHz, potência de saída máxima de RF 16dBm. Rádio sem fios utilizado em lâmpadas/luminárias/componentes Bluetooth 2402–2480 MHz, potência de saída máxima de RF 9,5dBm

(GR) Με το παρόν, η LEDVANCE GmbH δηλώνει ότι η συσκευή ραδιοεξοπλισμού LEDVANCE SMART+ συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο Διαδίκτυο: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Ασύρματο ραδιόφωνο που χρησιμοποιείται σε λαμπτήρες/φωτιστικά/εξαρτήματα WIFI 2412–2484 MHz, μέγιστη ισχύς εξόδου RF 16dBm. Ασύρματο ραδιόφωνο που χρησιμοποιείται σε λαμπτήρες/φωτιστικά/εξαρτήματα Bluetooth 2402–2480 MHz, μέγιστη ισχύς εξόδου RF 9,5dBm

(NL) Hierbij verklaart LEDVANCE GmbH dat de radioapparatuur van het type LEDVANCE SMART+ voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende internetadres: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Draadloze radio gebruikt in WIFI lampen/armaturen/onderdelen 2412–2484 MHz, max. RF uitgangsvermogen 16dBm. Draadloze radio gebruikt in Bluetooth lampen/armaturen/onderdelen 2402–2480 MHz, max. RF uitgangsvermogen 9,5dBm

(S) Härmed deklarerar LEDVANCE GmbH att radioutrustningsenheten av typen LEDVANCE SMART+ uppfyller kraven i Direktiv 2014/53/EU. Hela texten i EU:s deklaration om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Trådlös radio använd i WIFI lampor/ armaturer /komponenter 2412–2484 MHz, max. RF uteffekt 16dBm. Trådlös radio använd i Bluetooth lampor/armaturer /komponenter 2402–2480 MHz, max. RF uteffekt 9.5dBm

(FIN) LEDVANCE GmbH täten vahvistaa, että LEDVANCE SMART+ -tyyppinen radiolaite täyttää direktiivin 2014/53/EU vaatimukset. Löydät EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen kokonaisuudessaan osoitteesta smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. WIFI-lampuissa/-valaisimissa/-komponenteissa käytettävä langaton radio 2412–2484 MHz, maks. RF-lähtöteho 16dBm. Bluetooth-lampuissa/-valaisimissa/-komponenteissa käytettävä langaton radio 2402–2480 MHz, maks. RF-lähtöteho 9,5dBm

(N) LEDVANCE GmbH erklærer herved at radioutstyret av type LEDVANCE SMART+ er i samsvar med EU-direktiv 2014/53/EU. EU-samsvarserklæringens fulle tekst er tilgjengelig på følgende nettsider: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Trådløs radio benyttet i WIFI-lamper/-armaturer/-komponenter 2412–2484 MHz, maks. RF-utgangseffekt 16dBm. Trådløs radio benyttet i Bluetooth-lamper/-armaturer/-komponenter 2402–2480 MHz, maks. RF-utgangseffekt 9,5dBm

(DK) Hermed erklærer LEDVANCE GmbH, at det trådløse udstyr type LEDVANCE SMART+ er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU overensstemmelseserklæringens fulde tekst findes på følgende internet-adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Trådløs radio anvendt n WIFI pærer/ lysarmaturer /komponenter 2412–2484 MHz, max. RF udgangseffekt 16dBm. Trådløs radio anvendt n Bluetooth pærer/ lysarmaturer /komponenter 2402–2480 MHz, max. RF udgangseffekt 9,5dBm

(CZ) Společnost LEDVANCE GmbH prohlašuje, že vysílací vybavení zařízení LEDVANCE SMART+ splňuje požadavky směrnice 2014/53/EU. Celý text ES prohlášení o shodě naleznete na následující internetové adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Vysílač použitý v žárovkách/svítidlech/prvcích WIFI využívá frekvenci 2412–2484 MHz, maximální vyzařovaný RF výkon 16dBm. Vysílač použitý v žárovkách/svítidlech/prvcích Bluetooth využívá frekvenci 2402–2480 MHz, maximální vyzařovaný RF výkon 9,5dBm

(H) A LEDVANCE GmbH ezennel kijelenti, hogy a LEDVANCE SMART+ típusú rádió berendezés teljesíti a 2014/53/EU irányelv előírásait. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege megtalálható a következő internetes oldalon: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. WIFI izzókban/lámpatestekben/komponensekben használt vezeték nélküli rádió: 2412–2484 MHz, max. kinenő RF teljesítmény 16dBm. Bluetooth izzókban/lámpatestekben/komponensekben használt vezeték nélküli rádió: 2402–2480 MHz, max. kinenő RF teljesítmény 9,5dBm

(PL) Firma LEDVANCE GmbH deklaruje, że urządzenia wykorzystujące fale radiowe typu LEDVANCE SMART+ spełniają wymogi dyrektywy 2014/53/UE. Pełen tekst europejskiej deklaracji zgodności dostępny jest pod adresem internetowym: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Moduł sieci bezprzewodowej użyty w lampach/oprawach/elementach WIFI: 2412–2484 MHz, maks. moc wyjściowa sygnału bezprzewodowego – 16dBm. Moduł sieci bezprzewodowej użyty w lampach/ oprawach/elementach Bluetooth: 2402–2480 MHz, maks. moc wyjściowa sygnału bezprzewodowego – 9,5dBm

(SK) Týmto spoločnosť LEDVANCE GmbH prehlasuje, že rádiové zariadenie typu LEDVANCE SMART+ spĺňa smernicu 2014/53/EU. Celé znenie prehlásenia o zhode EÚ je dostupné na tejto internetovej adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bezdrôtový rádioprijímač použitý v žiarovkách/svietidlách/komponentoch WIFI 2412–2484 MHz, max. RF výstupný výkon 16dBm. Bezdrôtový rádioprijímač použitý v žiarovkách/svietidlách/komponentoch Bluetooth 2402–2480 MHz, max. RF výstupný výkon 9,5dBm

(SLO) S tem družba LEDVANCE GmbH izjavlja, da je naprava LEDVANCE SMART+, ki sodi med radijsko opremo, skladna z Direktivo št. 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Brezžični radio, ki se uporablja v svetilkah/sijalkah/komponentah WIFI 2412–2484 MHz, maks. RF oddajana moč 16dBm. Brezžični radio, ki se uporablja v svetilkah/sijalkah/komponentah Bluetooth 2402–2480 MHz, maks. RF oddajana moč 9,5dBm

(TR) Burada, LEDVANCE GmbH, telsiz ekipman tipi LEDVANCE SMART+ Cihazının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan eder. EU uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. WIFI lambaları/armatürleri/bileşenlerinde kullanılan kablosuz radyo 2412–2484 MHz, maks. RF çıkış gücü 16dBm. Bluetooth lambaları/armatürleri/bileşenlerinde kullanılan kablosuz radyo 2402–2480 MHz, maks. RF çıkış gücü 9,5dBm

(HR) Ovim tvrtka LEDVANCE GmbH izjavljuje da je radio oprema tipa uređaja LEDVANCE SMART + u skladu s direktivom 2014/53/EU. Cjelokupni tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bežični radiouređaj koji se upotrebljava u žaruljama/svjetiljkama/komponentama s funkcijom WIFI, frekvencija iznosi 2412–2484 mHZ, a maks. radiofrekvencijska izlazna snaga 16dBm. Bežični radiouređaj koji se upotrebljava u žaruljama/ svjetiljkama/komponentama s funkcijom Bluetooth, frekvencija iznosi 2402–2480 mHZ, a maks. radiofrekvencijska izlazna snaga 9,5dBm

(RO) Prin prezenta, LEDVANCE GmbH declară că echipamentul radio Dispozitiv LEDVANCE SMART+ respectă Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil online la următoarea adresă: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Radio fără fir folosit la lămpi/sisteme de iluminat/componente WIFI 2412–2484 MHz, putere rezultată max. RF 16dBm. Radio fără fir folosit la lămpi/sisteme de iluminat/componente Bluetooth 2402–2480 MHz, putere rezultată max. RF 9.5dBm

(BG) С настоящото декларира, че радиооборудването е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е наличен на следния интернет адрес: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Безжични радиоустройства, използвани в WIFI лампи / осветителни тела/компоненти 2412–2484 MHz, макс. РЧ изходна мощност 16dBm. Безжични радиоустройства, използвани в Bluetooth лампи / осветителни тела/компоненти 2402–2480 MHz, макс. РЧ изходна мощност 9,5dBm

(EST) LEDVANCE GmbH kinnitab käesolevaga, et LEDVANCE SMART+ tüüpi raadioseade vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Traadita raadio, mida kasutatakse WIFI-lampides/valgustites/komponentides 2412–2484 MHz, maks. RF väljundvõimsus 16dBm. Traadita raadio, mida kasutatakse Bluetooth-lampides/valgustites/komponentides 2402–2480 MHz, maks. RF väljundvõimsus 9,5dBm

(LT) „LEDVANCE GmbH“ pareiškia, kad radijo įrangos tipo „LEDVANCE SMART+“ prietaisas atitinka direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateiktas šiuo adresu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Belaidis radijas, naudojamas WIFI lempose/šviestuvuose/komponentuose 2412–2484 MHz, maks. RF išėjimo galia 16dBm. Belaidis radijas, naudojamas Bluetooth lempose/šviestuvuose/komponentuose 2402–2480 MHz, maks. RF išėjimo galia 9,5dBm

(LV) Ar šo LEDVANCE GmbH paziņo, ka radio aprīkojums LEDVANCE SMART+ atbilst Direktīvai 2014/53/ES. ES atbilstības deklarācijas pilns teksts pieejams šajā tiešsaistes adresē: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bezvadu radio, kas izmantots WIFI lampās/gaismekļos/sastāvdaļās ar 2412–2484 MHz maks. RF izvades jaudu 16dBm. Bezvadu radio, kas izmantots Bluetooth lampās/gaismekļos/sastāvdaļās ar 2402–2480 MHz maks. RF izvades jaudu 9,5dBm

(BIH) Ovim kompanija LEDVANCE GmbH izjavljuje da je radio oprema tipa uređaja LEDVANCE SMART+ u saglasnosti sa direktivom 2014/53/EU. Celokupan tekst EU izjave o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bežični radio uređaj koji se koristi u sijalicama/svetiljkama/komponentama sa WIFI funkcijom, frekvencija je 2412–2484 mHZ, a maks. RF izlazna snaga 16dBm. Bežični radio uređaj koji se koristi u sijalicama/svetiljkama/komponentama sa Bluetooth funkcijom, frekvencija je 2402–2480 mHZ, a maks. RF izlazna snaga 9,5dBm

(UA) Цим документом компанія LEDVANCE GmbH підтверджує, що радіопристрій типу LEDVANCE SMART+ Device відповідає вимогам Директиви 2014/53/ЄС для радіообладнання. Повний текст Декларації відповідності ЄС можна знайти за адресою: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Який тип бездротового радіоприймача використовується в лампах WIFI/світильниках/компонентах Із частотою 2412–2484 МГц і вихідною радіочастотною потужністю 16 дБм. Який тип бездротового радіоприймача використовується в лампах Bluetooth/світильниках/компонентах Із частотою 2402–2480 МГц і вихідною радіочастотною потужністю 9,5 дБм.

C10449057
G11108943
18.05.2022

LEDVANCE GmbH
Steinerne Furt 62
86167 Augsburg, Germany
www.ledvance.com